



AULAS DE JAPONÊS 日语教室
일본어 교실 JAPANESE CLASS
lớp học tiếng Nhật ห้องเรียน

**ちいさでつながる
 にほんごきょうしつ**

2021 ねん **11** がつ **14** にち **日** (にちようび) ~
まいしゅう にちようび AM9:30~11:30
TODOS DOMINGOS Every Sunday
每星期天 mỗi chủ nhật



にほんごきょうしつを しやくしょで はじめます!

Aulas de Japonês Presenciais na Prefeitura!
Japanese Classes at the Soja City Hall

日语教室开始恢复面对面授课!



LỚP HỌC TIẾNG NHẬT TRỰC TIẾP TẠI SHIYAKUSHO



マスクをしてください

Utilizar máscara

Wear a face mask

戴口罩

Hãy đeo khẩu trang



てをきれいにしてください

Desinfetar e lavar bem as mãos

Wash and disinfect your hands

手指消毒

Rửa tay sạch sẽ



ねつがあるひとは こないてください

Caso tenha algum sintoma não compareça

If you're sick, please stay home

有发烧症状的人请勿参加

Người bị sốt thì không tham gia

にほんごきょうしつ の 場所 ぼしよ mapa/map/地图/bản đồ/แผนที่

そうじゃし ほけんせんたー 2F
SOJASHI HOKEN SENTAA
2F



にほんごきょうしつ カレンダー
calendário/calendar/教室日历/lich

11がつ

Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				

12がつ

Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

1がつ

Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

2がつ

Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28					

3がつ

Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

まいしゅう にちようび
毎週 日曜日 9:30~11:30
TODOS DOMINGOS Every Sunday
每 星 期 天 mỗi chủ nhật

そうじゃしやくしよ じんけん・まちづくりか (総社市役所 人権・まちづくり課)
こくさい・こうりゆうすいしんかかり (国際・交流推進係)

Prefeitura de Soja Seção de Urbanização Municipal e Direitos Humanos
SojaCity, Human rights & Community planning and development division
总社市役所 人権・城建課 国际交流推进系

Phòng Jinken – Machizukuri của cơ quan hành chính Tp. Soja. Ban Thúc tiến Giao lưu – Quốc tế

そうじゃし ちゅうおう 1ちょうめ 1ばん 1ごう Soja-shi Chuou1-1-1 / 总社市中央 1-1-1
Tel (0866) 92-8242 Fax (0866) 93-9479